

УКРАЇНСЬКА  
КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА  
УСПІННЯ ПРЕСВЯТОЇ  
БОГОРОДИЦІ

# ВІСНИК

27 КВІТНЯ, 2025

Томина неділя



DORMITION OF THE  
MOTHER OF GOD  
UKRAINIAN CATHOLIC  
CHURCH

## CHURCH BULLETIN

April 27, 2025

Thomas Sunday



### CLERGY

Rev. Jaroslaw Lazoryk - Pastor

647-856-4633

fr.yarko@gmail.com

Rev. Bohdan Winnicki

289-233-7833

bohdan.winnicki@gmail.com

Rev. Oleh Yuryk

416-882-3486

yuryk.oleh@gmail.com

Rev. Volodymyr Nesterenko

volodymyr.nesterenko@hotmail.com

Rev. Bohdan Slipyj

647-493-3128

bohdan.slipyj@gmail.com

### РОЗКЛАД ЛІТУРГІЙ LITURGICAL SERVICES

SUNDAY: 8:00am, 9:30am; 11:00am; 6:00pm

MONDAY-FRIDAY: 9:00am; 6:30pm

SATURDAY: 9:00am; 5:00pm

### УРЯДОВІ ГОДИНИ КАНЦЕЛЯРІЇ OFFICE HOURS

Mon., Tues., Thurs., Fri.: 10:00am-2:00pm

Wed: 2:00pm-5:30pm

### КОНТАКТИ CONTACT

OFFICE: 905-279-9387

Parish Hall and Kitchen: 905-277-0224

St. Sofia School: 905-625-0823

Sadochok: 905-276-4815

EMAIL: office@stmaryscawthra.com

www.stmaryscawthra.com

3625 Cawthra Rd., Mississauga, ON L5A 2Y4



# ВІСНИК

Неділя, 27те квітня, 2025 - Sunday, April 27th, 2025  
Gospel 1; Acts 5:12-20; Jn. 20:19-31



## ПАРАФІЯЛЬНІ ВІСТІ

## PARISH NEWS

**ВАРЕНИКИ ТА ГОЛУБЦІ!** Просимо волонтерів прийти ліпити вареники та крутити голубці у середу 30-го квітня з 8:00 ранку. Підготовка у вівторок 29-го квітня з 8:00 ранку у церковній залі.

\*\*\*

**Наша церква продовжує продаж вареників з картоплею, сиром та цибулею - \$20 за 2 doz, вареники з капустою - \$24 за 2 doz та голубці пісні (без м'яса) - \$20 за 1 doz.** Просимо дзвонити та замовляйте.

\*\*\*

**КОНВЕРТИ НА 2025 РІК** можна підібрати на балконі. Бажаючих зареєструватися та мати свої конверти для пожертви просимо зголошуватися до канцелярії.

\*\*\*

**ТВОРЧА СТУДІЯ ДЛЯ ДІТЕЙ** від 6-12 років з катехитичним навчанням. На дітей чекає: театральна майстерня, малювання, ліпка та ін. Вартість заняття \$25.00 в день (\$23.00 якщо оплата за весь місяць). Заняття проводяться в приміщенні канцелярії та будуть проводитися у четвер для дітей 5-9 років з 17:00-18:30, для дітей 10-12 років з 17:30 до 19:00. За деталями та реєстрацією звертатися до канцелярії за тел: 905-279-9387 (Софія) або 437-557-9436 (Олеся)

\*\*\*



Зустріч ЛУКЖК відбудеться 30го квітня о 19:00 в кімнаті №1.

\*\*\*



**ВЕСНЯНЕ ЧАЮВАННЯ.** Ліга Українських Католицьких Жінок Канади при Парафії Успіння Пресвятої Богородиці, Міссісага, запрошує вас на наше весняне чаювання в неділю 1 червня з 9:00 до 14:00.

\*\*\*

**ХРИСТІАНСЬКО-ЮНАЦЬКИЙ ТЕАТР.** При нашій парафії Успіння Пресвятої Богородиці організовується християнсько-юнацький театр «Ковчег» віком від 11 до 16 років. Просимо звертатися до п.Олеси за телефоном 437-557-9436. Всі деталі при зустрічі.

\*\*\*

**ЛІТНІЙ ТАБІР!** Просимо зберегти дату! Починаємо реєстрацію дітей віком від 7 до 12 років до літнього табору при нашій церкві. Табір буде проводитися з 14 до 25 липня. Для реєстрації звертайтеся до церковної канцелярії.

\*\*\*

**ПАРАФІЯЛЬНИЙ ІМЕЙЛ СПИСОК.** Якщо бажаєте отримати вісник та інші парафіяльні вісті електронною поштою, **п і п и ш і т ь с я з а п о с и л а н н я м :** <https://dormitionmississauga.flocknote.com>

**PEROGIES AND CABBAGE ROLLS !** Volunteers are asked to come and help to make perogies and cabbage rolls on Wednesday April 30th, starting at 8:00 am. Preparation will take place on Tuesday April 29th, starting at 8:00am in the church hall

\*\*\*

**Our church continues to sell perogies** with potatoes, cheese and onion - \$20 for 2 doz, perogies with cabbage - \$24 for 2 doz and meatless cabbage rolls - \$20 for 1 doz. Please call and make your order.

\*\*\*

**DONATION ENVELOPES FOR 2025 are available at the balcony.** If you wish to become a registered parishioner and receive donation envelopes, kindly visit our parish office.

\*\*\*

**ART STUDIO FOR CHILDREN** from 6-12 years old with catechetical lessons. The children can look forward to: theatrical plays, drawing, pottery and others. Cost is \$25.00 per day (\$23.00 if payment for whole month). Lessons take place in the church office, on Wednesday and Thursday evenings for children 5-9 y.o from 5:00-6:30 and for children 10-12 y.o. from 5:30 to 7:00pm. For further details please call the office 905-279-9387 (Sofia) or 437-557-9436 (Olesya).

\*\*\*



UCWLC meeting will be held on April 30 at 7:00pm in room one.

\*\*\*



**SPRING TEA.** The Ukrainian Catholic Women's League branch at the Dormition of the Mother of God, Mississauga would would like to invite you to our spring tea on Sunday, June 1 held from 9:00 o'clock until 2:00 o'clock.

\*\*\*

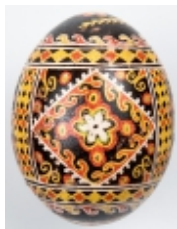
**CHRISTIAN YOUTH THEATRE.** Our parish of the Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church organizing a Christian youth theatre "Kovcheg" for ages 11 to 16. Contact Ms. Olesia at 437-557-9436. All details at the meeting.

\*\*\*

**SUMMER CAMP!** Please save the date! We are now accepting registrations for children ages 7 to 12 for our church summer camp. The camp will be held from July 14 to 25. Contact church office for registration.

\*\*\*

**PARISH EMAIL LIST:** If you would like to receive the parish bulletin and other parish news via email, please join our parish email list at the link below: <https://dormitionmississauga.flocknote.com>



# ВІСНИК

Неділя, 27те квітня, 2025 - Sunday, April 27th, 2025

Gospel 1; Acts 5:12-20; Jn. 20:19-31



## ПАРАФІЯЛЬНІ ВІСТІ

## PARISH NEWS

### НЕДІЛЯ БОЖОГО МИЛОСЕРДЯ

«Прагну, щоб було встановлене свято Милосердя»

Неділя Божого Милосердя — це перша неділя після Великодня, яка особливим чином відзначається щороку. Вперше її проголосив Йован Павло II у квітні 2000 року під час урочистостей на честь канонізації Фаустини Ковальської.

Свята Фаустина (1905-1938) польська черниця, містичка, яка отримала пророчі послання від Христа. До цих послань належали об'явлення про безмежне Боже Милосердя та зобов'язання поширювати його культ по цілому світу. У своєму щоденнику свята Фаустина писала: «Боже Милосердя — у моїй душі»

Обітниця Господа Нашого Ісуса Христа:

“Я Обіцяю, що Душа, яка буде вшановувати образ Божого Милосердя, не загине”

“Обіцяю також, уже тут на землі, перемогу над неприятелями, а особливо в годину смерті. Я сам її захищатиму як свою славу.”

У Щоденнику сестри Фаустини знаходимо слова Ісуса, про особливі благодаті та обітниці, які можемо отримати цього дня:

“Хто в цей день приступить до Джерела Життя, той отримає цілковите відпущення.” (Щод. 300). “Прагну, щоб свято милосердя було притулком і захистком для всіх душ, а особливо для бідних грішників. У цей день відкриті глибини Мого милосердя. Та душа, яка в цей день приступить до сповіді і Святого Причастя, отримає повне відпущення провин і кар.” (Щод. 699)

Святий Іван Павло II, ввіривши весь світ Божому Милосердю в 2002 році, установив це свято та проголосив Боже Милосердя як відповідь на всі виклики та проблеми світу.

Цьогорічний відпуст у це свято, 27 квітня 2025 року (сьогодні), можемо отримати за наступних умов:

- бути в стані освячуючої ласки (якщо ні, то приступити до Св. Сповіді);
- прийняти Святе Причастя;
- молитва в наміреннях Святішого Отця (Отче наш..., Богородице Діво..., Слава Отцю...)

“О Крове і Воді, що пролилися з Ісусового Серця, як джерело милосердя для нас, я уповаю на Вас!”

«Милосердний Ісусе, я довіряю Тобі!»

Джерело: CREDO: <https://credo.pro/2022/04/317733>

### SUNDAY OF THE DIVINE MERCY

"I desire that the Feast of Mercy be established"

The Divine Mercy Sunday is the first Sunday after Easter, which is celebrated in a special way every year. It was first proclaimed by John Paul II in April 2000 during the celebrations in honor of the canonization of Faustina Kowalska.

Saint Faustina (1905-1938) was a Polish nun, mystic who received prophetic messages from Christ. These messages included revelations of God's infinite mercy and a commitment to spread his cult throughout the world. In her diary, St. Faustina wrote: "Divine Mercy is in my soul"

The promise of Our Lord Jesus Christ:

"I Promise that the Soul that honors the image of God's Mercy will not perish"

"I also promise, already here on earth, victory over enemies, and especially at the hour of death. I myself will defend it as my glory."

In the Diary of Sister Faustina we find the words of Jesus, about the special graces and promises that we can receive on this day:

"Whoever approaches the Source of Life on this day will receive complete absolution." (Total. 300). "I desire that the feast of mercy be a refuge and protection for all souls, and especially for poor sinners. On this day, the depths of My mercy are opened. The soul that proceeds to confession and Holy Communion on this day will receive complete absolution of sins and punishments." (No. 699)

St. John Paul II, entrusting the whole world to Divine Mercy in 2002, established this holiday and proclaimed Divine Mercy as the answer to all the challenges and problems of the world.

This year's vacation on this holiday, April 27, 2025 (today), can be obtained under the following conditions:

- to be in a state of sanctifying grace (if not, then to proceed to Holy Confession);
- to receive Holy Communion;
- prayer in the intentions of the Holy Father (Our Father..., Hail Mary..., Glory to the Father...)

"O Blood and Water that has been poured out from the Heart of Jesus, as a source of mercy for us, I trust in you!"

"Merciful Jesus, I trust in You!"

Джерело: CREDO: <https://credo.pro/2022/04/317733>

\*\*\*



# ВІСНИК

Неділя, 27те квітня, 2025 - Sunday, April 27th, 2025  
Gospel 1; Acts 5:12-20; Jn. 20:19-31



## Запрошуємо на прощу до Монреалю і Оттави з 16 по 19 травня, 2025

У програмі: день молитви і посту за Україну, відвідини Базиліки Св. Йосифа та Нотре Дам у Монреалі, катедри в Оттаві та духовного осередку Дім Богородиці.

Ціна: \$390 (Включений переїзд, 3 нічліги та харчування згідно програми). Контакт: 416-949-3033 (Марія)

\*\*\*

**БЛАГОДІЙНИЙ ТУРНІР З ГОЛЬФУ.** Лицарі Колумба ім. Шептицького 5079 запрошують на благодійний турнір з гольфу в "LIONHEAD" Mississauga. Турнір відбудеться у суботу 10-го травня 2025 р. Реєстрація розпочинається 7:30 ранку і початок турніру о 9:00 ранку. Турнір відбувається у підтримку великого благодійного збору для організації «Українські діти та родини в потребі» Вартість всього \$225.

Контакти: Ярослав Форись 905-275-1557 або Володимир Денишин на 905-275-6199. Електронний переказ на jchopiany@gmail.com. WEB: <http://www.kofcsheptytsky.com>

\*\*\*

**ХОР ВЕСНІВКА та ЧОЛОВІЧИЙ КАМЕРНИЙ ХОР** запрошують на концерт «ВЕЩЯНЕ КОХАННЯ» 4 травня 2025 р. о 3:30.

TRIDENT BANQUET HALL – 145 Evans Avenue

КВИТКИ: \$30 Online: [VesnivkaSpringConcert2025.eventbrite.ca](https://www.vesnivka.org/Events/VesnivkaSpringConcert2025) - Тел. 416-617-2736 або при дверях. Діти до 16 років вхід безкоштовний

## Pilgrimage to Montreal and Ottawa May 16–19, 2025

Join us on a spiritual journey to Montreal and Ottawa. Program includes: a day of prayer and fasting for Ukraine. Visits to the BSt. Joseph's Oratory and Notre-Dame Basilica in Montreal Visit to the Cathedral in Ottawa and the Marian Spiritual Center "House of the Mother of God" Cost: \$390 (Includes transportation, 3 nights' accommodation, and meals as per the program) Contact: Maria – 416-949-3033

\*\*\*

**CHARITY GOLF TOURNAMENT.** Knights of Columbus Sheptytsky Council 5079 organizing Charity Golf Tournament at Lionhead Mississauga. Saturday May 10, 2025. Registration 7:30am Shotgun Start at 9:00 am. Only \$225. Major Charity fund raiser in support of organizations helping "Ukrainian Children and Families in need".

Contact Jaroslaw Forys 905-275-1557 or Wally Denyszyn 905-275-6199. Please E-Transfer payment to [jchopiany@gmail.com](mailto:jchopiany@gmail.com). WEB: <http://www.kofcsheptytsky.com>

\*\*\*

**VESNIVKA CHOIR AND TORONTO UKRAINIAN MALE CHAMBER CHOIR** invite you to our upcoming concert «SPRING LOVE» - 4 May 2025 at 3:30 pm.

Location: Trident Banquet Hall - 145 Evans Avenue

Tickets: \$30 – Under 16 Free

Online: [VesnivkaSpringConcert2025.eventbrite.ca](https://www.vesnivka.org/Events/VesnivkaSpringConcert2025)

In Person: At the door or call (416)-617-2736

**Knights of Columbus Sheptytsky Council #5079**

**2025 Annual Charity Golf Tournament**

**Saturday, May 10<sup>th</sup>, 2025**

7:30 AM Registration/Breakfast

9:00 AM Shotgun Tee-Off (Scramble)

**\$225.00/Golfer**

Golf & Cart, Grab Bag, COBS Breakfast, Lionhead Banquet included!

**"GREAT PRIZE TABLE"**

Dinner Only \$75.00

Please e-transfer payments to [jchopiany@gmail.com](mailto:jchopiany@gmail.com)

Register and Pay by April 25th to qualify for the Early Bird Draw, for a chance to "WIN" your Golf Registration Fee

**144 Golfers Maximum**



**LIONHEAD**  
Golf Club & Conference Centre  
8525 Mississauga Rd, Brampton On.  
(Masters Course)

PROCEEDS DONATED TO ORGANIZATIONS HELPING :

- Sick Kids Hospital Paediatric Program
- Ukrainian Canadian Social Services (Toronto)
- Toronto Food Banks

Registration & Sponsor Forms will be emailed out or they can be downloaded from our Website: <https://www.kofcsheptytsky.com>

**PLEASE CONTACT our PLAYER REGISTRATION CO-ORDINATOR**  
**Wally Denyszyn – [wdenyszyn@yahoo.com](mailto:wdenyszyn@yahoo.com) or (905) 275-6199**

You can also Email questions to: [council@kofcsheptytsky.com](mailto:council@kofcsheptytsky.com)



**VESNIVKA**  
CHORUS OF THE  
BECHIVKA

VESNIVKA &  
TORONTO UKRAINIAN MALE CHAMBER CHOIR  
PRESENT

**ВЕЩЯНЕ  
КОХАННЯ  
SPRING LOVE**

**SUNDAY MAY 4, 2025 • 3:30 pm**  
**TRIDENT BANQUET HALL • 145 EVANS AVENUE • TORONTO**

**TICKETS** \$30 • under 16 Free

**ONLINE** [VesnivkaSpringConcert2025.eventbrite.ca](https://www.vesnivka.org/Events/VesnivkaSpringConcert2025)

**IN PERSON** Vesnivka Choir 416.617.2736 or at the door

[www.vesnivka.com](http://www.vesnivka.com)







# ВІСНИК

Неділя, 27те квітня, 2025 - Sunday, April 27th, 2025  
Gospel 1; Acts 5:12-20; Jn. 20:19-31



**Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church**

**CHURCH SUMMER Camp**

**For children ages 7-12**

**14-25 JULY**  
3625 Cawthra Rd., Mississauga

Arts and crafts /  
Мистецькі заняття

Catechism / Катехизація

Outdoor activities /  
Ігри та забави

Music / музика

Details:  
office@stmaryscawthra.com  
905-279-9387



Ukrainian Catholic Women's League of Canada  
Ліра Українських Католицьких Жінок Канади  
Dormition of the Mother of God (St. Mary's)  
Успення Пресвятої Богородиці  
3625 Cawthra Rd., Mississauga, ON L5A 2Y4



*Steeping*

**FOR A STRONGER FUTURE.**  
for the renovation needs of our church  
and to support the restoration programs  
for veterans and their families  
@ Nazareth Rehabilitation

DELICIOUS CANAPÉS • DELECTABLE DESSERTS • UNIQUE GIFTS

Enjoy a musical interlude by StarDust Jazz Trio

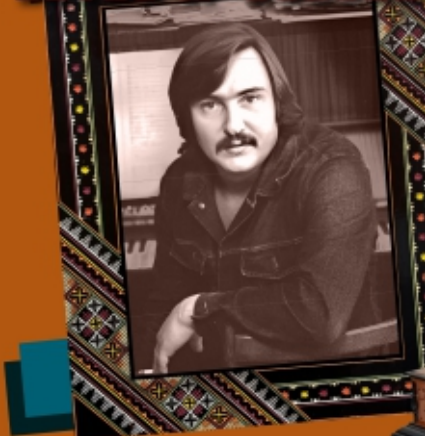
*Your donations are most welcome.*



LEVADA AND ORION CHOIRS (YMA) TORONTO "VASYL KARDASH"  
- ART DIRECTOR DR. SVITLANA LYSOGOR  
ХОРИ ЛЕВАДА І ОРІОН (УМА) ТОРОНТО ІМ. ВАСИЛЯ КАРДАША

## НЕЗАБУТНІ МЕЛОДІЇ UKRAINIAN RETRO II CONCERT

**MAY 24  
SATURDAY  
6:00 PM**



**ST. JAMES UNITED CHURCH**  
400 Burnhamthorpe Rd.,  
Etobicoke ON  
(south side between  
Martingrove & East Mall)

**TICKETS:**  
Pre-sale \$20.00  
& \$25.00 at the door  
Marijka: 416-419-8278  
Lidia: 647-832-9431  
Youth 18 & under - free admission

**WITH GUEST ARTISTS:**  
"Kryla" Children's Choir  
Featuring Instrumental Folk Group "Vodohrai"

WWW.LEVADAORION.COM



# ВІСНИК

Неділя, 27-те квітня, 2025 - Sunday, April 27th, 2025  
Gospel 1; Acts 5:12-20; Jn. 20:19-31



## Християнсько-юнацький театр "Ковчег"

Запрошуємо дітей віком від **11 до 16** років приєднатись до нас

Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church - Mississauga

Tel. 4375579436

3625 Cawthra Rd Mississauga ON



## КВИТОК НАДІЇ

Подаруй надію іншим! Пожертвуй на «Квиток надії»

ЮВІЛЕЙНИЙ 2025 РІК 28 ЛИПНЯ - 3 СЕРПНЯ

Приєднуйтеся до Патріаршої комісії у справах молоді УГКЦ, щоб дати можливість 100 молодим людям з України поїхати до Риму. Вони покликані свідчити світові про нашу Надію, Ісуса Христа, який крокує з ними в Україні. Станьте для них надією!

КОНТАКТ  
ticketofhope@gmail.com

ЗРОБИТИ  
ПОЖЕРТВУ

ДІЗНАТИСЯ БІЛЬШЕ  
<https://ucet.ca/uk/hopeua/>



## BANDURA ON BLOOR

JOEY CONCERT SERIES



**MARIIA SMOLINSKA**  
BANDURA

FRIDAY MAY 30 7:30 PM

ROYAL YORK ROAD UNITED CHURCH  
511 ROYAL YORK ROAD, TORONTO



**DIVKA**  
BANDURA / VOILA

FOR TICKETS VISIT [TORONTOBANDURAFESTIVAL.CA](http://TORONTOBANDURAFESTIVAL.CA)

ALL NET PROCEEDS WILL BE DONATED TO  
CANADA-UKRAINE FOUNDATION  
FONDATION CANADA-UKRAINE  
КАНАДсько-УКРАїнська ФУНДАЦІЯ

THANK YOU TO OUR SPONSOR  
**UCUUKC**

1600 Toyo Circle  
Mississauga, ON L4W OE7



- New & Used Toyota Vehicles
- Cash / Lease / Finance
- Trade-In Evaluation



**TETYANA HAPYAK**  
Sales-Retention Team Lead

Cell: (647) 867-0267  
thapyak@dixietoyota.com  
dixietoyota.com

## SOFIA ROMANIV

Wedding photographer  
FAMILY, PORTRAIT AND EVENTS  
IG: @SOFIAR\_PHOTO @SOFIAPHOTOART  
437-299-1445  
[romanivsofia@gmail.com](mailto:romanivsofia@gmail.com)

The best moments deserve to be remembered



# ВІСНИК - BULLETIN

Неділя, 27ме квітня, 2025 - Sunday, April 27th, 2025

Розклад Літургійних Відправ / Schedule Of Liturgical Services



## Неділя 27

- 8:00 Свята Літургія в наміренні парафіян (Укр)  
9:30 Свята Літургія в наміренні парафіян (Двомовно)  
11:00 †Омельян Тимчишин з пан - Родина  
†Надія, 2га річниця з пан - Родина  
18:00 За здоров'я та Боже Благословення для Юліанки, Святослава, Тетяни та Юрія

## Понеділок 28

- 9:00 Свята Літургія  
18:30 †Анастасія з пан - мама  
Молебень до Богородиці

## Вівторок 29

- 9:00 Свята Літургія  
18:30 †Марія, Михайло, Ярослава та душі в чистилищі з пан - Родина

## Середа 30

- 9:00 Свята Літургія  
18:30 †Володимир 40 днів з пан - Родина  
Молебень до Богородиці

## Четвер 1

- 9:00 Свята Літургія  
18:30 Подяка св. Йосифові Обручнику - Данута

## П'ятниця 2

- 9:00 Свята Літургія  
17:30 Сповідь і година молитви («Апостольство в молитві»)  
18:30 Божественна літургія за прощення гріхів проти Найсвятішого Серця Ісуса та Євхаристії (намір апостольства в молитві)  
19:30 Молебень до Богородиці

## Субота 3

- 8:30 Сповідь і Вервичка (веде молитовна група «Діти Святої Вервиці»)  
9:00 Божественна Літургія за прощення гріхів проти Непорочного Серця Марії (намір Дітей Святої Вервиці)  
10:15 Роздуми над таїнствами Святої Вервиці (15 хвилин)  
17:00 Свята Літургія в наміренні парафіян (Англ)

## Неділя 4

- 8:00 Свята Літургія в наміренні парафіян (Укр)  
9:30 Свята Літургія в наміренні парафіян (Двомовно)  
11:00 Свята Літургія в наміренні парафіян (Укр)  
18:00 Свята Літургія в наміренні парафіян (Укр)

## Sunday 27

- 8:00 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (UKR)  
9:30 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (UKR+ENG)  
11:00 †Omelian Tymchyshyn with pan - Family  
†Nadia, 2nd anniversary with pan - Family  
6:00 For the health and God's Blessings for Juliana, Sviatoslav, Tetiana, Yuriy

## Monday 28

- 9:00 Divine Liturgy  
6:30 †Anastasiia with pan - mother  
Moleben to the Mother of God

## Tuesday 29

- 9:00 Divine Liturgy  
6:30 †Maria, Mihal, Yaroslava and souls in purgatory with pan - Family

## Wednesday 30

- 9:00 Divine Liturgy  
6:30 †Volodymyr 40th day with pan - Family  
Moleben to the Mother of God

## Thursday 1

- 9:00 Divine Liturgy  
6:30 Thankfully to the St. Josef - Danuta

## Friday 2

- 9:00 Divine Liturgy  
5:30 Confessions and Hour of Prayer ("Apostleship in Prayer")  
6:30 Divine Liturgy the forgiveness of sins against the Most Sacred Heart of Jesus and the Eucharist (intention of the Apostleship in Prayer)  
7:30 Moleben to the Mother of God

## Saturday 3

- 8:30 Confessions and Rosary (prayer group "Children of the Holy Rosary")  
9:00 Divine Liturgy for the forgiveness of sins against the Immaculate Heart of Mary (intention of the Children of the Holy Rosary)  
10:15 Reflections on the Mysteries of the Holy Rosary (15 minutes)  
5:00 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (ENG)

## Sunday 4

- 8:00 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (UKR)  
9:30 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (UKR+ENG)  
11:00 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (UKR)  
6:00 Divine Liturgy for the intentions of the parishioners (UKR)

### ДОХІД ЗА ТИЖДЕНЬ

Недільна та святкові збірки: \$31,130.00, свічки: \$3,148.00

Загальний прихід за тиждень: \$34,398.00

### ПОЖЕРТВИ У ФОНДИ ЗА ТИЖДЕНЬ

«Будівельний Фонд»: \$1325.00 Квіти на Пасху: \$1100.00  
Квіти: \$35.00 Дар для Великопосного Місіонара: \$190.00

*Щиро дякуємо за Ваші пожертви.  
Нехай Господь винагородить Вас Столицею!*

### WEEKLY INCOME

Sunday and feast day donations: \$31,130.00 candles: \$3,148.00

Total weekly income: \$34,398.00

### FUNDS WEEKLY DONATIONS

"Capital Fund": \$1325.00 Flowers for Easter: \$1100.00  
Flowers: \$35.00 Lenten Mission Fund: \$190.00

*We thank you for your donations!  
May Almighty God reward you a hundredfold!*



# УКУУК

UKRAINIAN CREDIT UNION LIMITED  
УКРАЇНЬСЬКА КРЕДИТОВА СПІЛКА

Mississauga Branch  
3635 Cawthra Rd.  
905.272.0468

Call Centre  
416.922.4407  
800.461.0777

Website  
www.ukrainiancu.com

Factory direct pricing, open to the public. Save up to 40% on your EXTERIOR DOORS manufactured at our Mississauga facility. We provide installation as well as product only. Free estimates. Call: 416-885-9488 Email: [info@rommaxcanada.com](mailto:info@rommaxcanada.com) [www.rommaxcanada.com](http://www.rommaxcanada.com)



**Oksana Bratkov**

Realtor since 2001 (416)629-8661  
[www.sellwithoksana.com](http://www.sellwithoksana.com)



**SOLD**

«Свій го свого на своє!»



**КУПІВЛЯ\*ПРОДАЖ\*РЕНТ НЕРУХОМОСТІ**

**ПРИСМНА НЕСПОДІВАНКА ПРИ ПЕРЕЇЗДІ**

13-го числа щомісяця з 6 до 8 год. вечора буду в Yellow Cup Café (225 The East Mall, Etobicoke), щоб відповісти на ваші запитання



**PHARMACY**  
FAITH HOPE AND LOVE

**Nataliya Shved**  
PHARMACIST

P: 905. 848. 4485  
F: 905. 803. 8068

[www.faithhopeandlovepharmacy.ca](http://www.faithhopeandlovepharmacy.ca)  
[faithhopeandlovepharmacy@gmail.com](mailto:faithhopeandlovepharmacy@gmail.com)  
1030 Burnhamthorpe Rd., East Mississauga L4Y 2X6



ANDREW S. HUKOWICH LL.B., MBA  
BARRISTER & SOLICITOR  
LAW OFFICE OF  
SMITH & HUKOWICH  
TEL: 416-259-7638  
FAX: 416-259-7424  
2405 Lakeshore Blvd. W.  
Suite 400 Toronto, ON M8V 1C6

**Flower Fantasy**  
Lubomir Levitski  
Unique flower decor  
Tel: (905) 279-2215

3635 Cawthra Rd., Unit 6,  
Mississauga, ON L5A 2Y5



**SADOCHOK**  
UKRAINIAN  
NURSERY SCHOOL  
EST. 1972

**INSPIRATION  
AWAITS!**

Reserve  
a spot  
today!



[sadochoknursery.com](http://sadochoknursery.com)  
**905-267-4815**  
[sadochoknurseryschool@gmail.com](mailto:sadochoknurseryschool@gmail.com)

**BCU Financial**  
Кредитова Спілка Будучність



**Вітаємо новоприбулих в Канаді!**

Саме для вас - спеціальний  
пакет фінансових послуг!  
Звертайтеся за деталями:



1-800-461-5941 | [bcufinancial.com](http://bcufinancial.com)  
[info@bcufinancial.com](mailto:info@bcufinancial.com)

**Meest**



[f/meestcanada](https://www.facebook.com/meestcanada)  
[i/meestcanada](https://www.instagram.com/meestcanada)  
[in/meestcanada](https://www.linkedin.com/company/meestcanada)

**+1-800-361-7345 ca.meest.com**

**МІЖНАРОДНА  
ДОСТАВКА ПОСИЛОК  
І ГРОШОВИХ ПЕРЕКАЗІВ  
З 1989 РОКУ**

- ПОСИЛКИ АВІА І МОРЕМ В УКРАЇНУ, РЕШТУ КРАЇН ЄВРОПИ, ТА АЗІЮ
- ПЕРЕСИЛКА ГРОШЕЙ В УКРАЇНУ НА БАНК, ТА З ДОСТАВКОЮ ГОТІВКИ ДОДОМУ
- ПОСИЛКИ З УКРАЇНИ З ПІСЛЯ-ОПЛАТОЮ В КАНАДІ



**СВІЖІ НАТУРАЛЬНІ  
ПРОДУКТИ**  
(416) 231-1491  
106 North Queen St.



**25¢  
off**  
bread

at factory outlet only

**50¢  
off**  
huslanka



Kifak Tree Service Inc.

- Професійне видалення дерев та пеньків
- Обрізка дерев
- Встановлення та ремонт дерев'яних парканів
- Безкоштовна оцінка об'єму робіт
- Якісна робота

ПРАЦЕМО ПОВСЮДІ

DEPARTURE  
FOR AN EMERGENCY



289 Dundas St E, Unit #5  
Mississauga, ON L5A 1X1  
(905) 306-0908 [info@orthoservice.ca](mailto:info@orthoservice.ca)  
**COOKVILLE ORTHOFEET**  
& Medical Supplies Inc.  
**ВИГОТОВЛЯЄМО**

- ортопедичні устілки
- ортопедичне взуття
- компресійні панчохи
- медичні braces
- back, knee, ankle
- wrist, elbow

Приймаємо всі види страхів

**DAVID'S QUALITY RENOVATIONS**  
[www.davidreno.ca](http://www.davidreno.ca)

**BEST WORK BEST SERVICE BEST PRICE**

**Vasyl Nesterenko**  
[vasylvn@yahoo.ca](mailto:vasylvn@yahoo.ca)  
416-993-2019

**Home Redesign  
High Quality Renovation  
Free Estimates**



**MEET NEW MEEST AGENT  
LOCATION OPERATED BY KANTOR**

Завтайте до нас сьогодні! Наші двері вже відкриті, і ми з нетерпінням чекаємо на вас!

- Надійна доставка в Україну, інші країни Європи та Азії
- Зручний прийом і видача посилок

3643 Dixie Rd., Unit 3,  
Mississauga, ON, L4Y 2B3

905-282-1568

**KANTOR**

**Meest**  
Agent

